



# 新聞公報

香港政府新聞處印發·皇后大道中·拱北行·電話：五十二三三一九一

一九七八年十一月三十日

星期四

## 目錄

藥劑法例組積極防假藥危害居民	第一頁
九龍塘窩打老道一帶新交通措施	第二頁
學生學習成績優劣備受學校家庭影響	第三頁
學校輔導服務下週開始	第四頁
本港天文台參加冬季季候風實驗	第五頁
新安老院開幕禮	第七頁
旺角週閉幕儀式	第七頁
水塘垂釣須領牌	第八頁
十月份貨幣供應情況	第九頁
改善勞資關係指南	第十一頁

## 藥劑法例組積極 防假藥危害居民

醫務衛生處藥劑法例組，執行新修訂的藥劑及毒藥規例，以免冒牌及不合標準藥品危害大眾，其工作已大有成績。

醫務衛生處副處長藍新福醫生今晨在英聯邦藥劑協會太平洋區會議致開會詞時，作如上表示。

他說，新修訂規例的另一目的為加緊對儲藏，分發及售賣藥劑製品及藥物的管制。

新規例是經過藥劑及毒藥管理局作重大檢討後，於本年七月一日起實施。按照新規例，藥劑製品及藥物的輸出與輸入，亦須受執照管制。

藍醫生說，為確保這些規例適當實施，藥劑法例組除了要監察二千五百間售賣普通藥品的商店之外，還要監察二千二百五十六間會向藥劑及毒藥管理局登記，列名於第二類毒藥售賣商表中的商店。

他說，本港現時只有七十七間註冊藥房提供配藥服務，該等藥房在註冊藥劑師監督下售賣毒藥及抗生素。

他認為此等藥房之數目頗少，希望情況得到改善，但他說，目前情況能否改善，有賴在外地受訓之藥劑師，而此種情形頗令人失望。

他補充說：我們現時正盡所能方便在外地獲認許機構受訓而意欲在本港工作之任何藥劑師，在本港註冊。

藍醫生解釋說，在外地獲認許機構受訓練而有所需經驗之藥劑師，其資格為本港藥劑及毒藥管理局滿意者，

可註冊執業。除此之外，另由其他機構訓練而其水準仍須加以確定者，可接受考試，成績被認為滿意，然後在本港一間認許機構工作取得一個期間之經驗後，亦可註冊。

他補充說，大致上，在藥劑及毒藥管理局之專業人士提供意見協助下，此項註冊制度，推行十分良好，現時受過訓練之藥劑師正陸續歸來，使本港獲得裨益。

### 九龍塘窩打老道一帶 三處路口新交通措施

運輸署宣佈，九龍塘窩打老道三處路口將禁止北行車輛，作「U」字掉頭，以改善該等路口之交通情況。

是項措施將由星期六（十二月二日）上午十時起實施，有關路口為：

- (一) 窩打老道與對衡道交界處；
- (二) 窩打老道與禧福道交界處；及
- (三) 窩打老道與往浸信會書院之通道交界處。

此外，荃灣青山道一段東行禁止客貨上落區，將由本星期六（十二月二日）上午十時起，直至另行通告止，暫行取消，以方便該處進行道路工程。

運輸署發言人宣佈以上消息時說，該段青山道係介於大瀝河支路近華都戲院以東一百米至一百五十米之間。

### 學生學習成績優劣 備受學校家庭影響

副教育司（專業）何雅明，今日（星期四）稱，學校環境及與家庭成員的關係對中學生的學業表現，深具影響力。

何氏是在維多利亞工業學院畢業禮中致詞，他說學生除受到學校環境及設備影響外，教師應是影響其學校生活最重要的一環。

他說：「一位敬業，有幹勁及受過適當訓練的教師是可以引起學生求學的熱心，啓發他們的創想力及幫助他們發揮個人的潛能。」

至於家庭方面的影響力，何氏說學生與家長或其他家庭成員的關係，足以幫助或妨礙學生在學校的表現，他並建議家長對子女的學業，表示興趣及給予協助，因為學生是需要鼓勵的。

他說：「中學生正處於成長階段，大多數都需要直接或間接的鼓勵。」

何氏說，中學生除應已在小學學到閱讀及寫作等的基本能力外，並應能與同學之間和諧相處。

### 輔導服務下週開始 協助學生解決難題

教育司署將於下週實施學校輔導計劃，屆時七十八位學生輔導主任，將會為三百五十間小學的二十萬名學生服務，協助他們解決困難。

該批學生輔導主任，已完成三個月的訓練課程，他們的工作旨在協助學生解決他們有關學業、行為或家庭關係等問題，及幫助他們克服這些困難。

在受訓的後期，學生輔導主任每逢星期二及星期四，都分為兩人一組到三十九間小學進行實習，由社會福利署及教育司署屬下之特殊教育組及學生輔導組派出專人指導。

每逢星期三及星期五，各學生輔導主任均在葛量洪教育學院舉行小組研討會，互相交換意見及經驗及討論在實習期間所遇到的問題。

學生輔導主任之畢業典禮將於明日（十二月一日）上午十一時三十分假葛量洪教育學院舉行，屆時由社會福利署長李春融致辭，並由副教育司（專業）何雅明主禮。

參與學生輔導計劃三百五十間小學的校長均受邀請參加明日之畢業典禮。

### 編輯注意：

學生輔導訓練課程畢業禮將於明日（十二月一日）上午十一時三十分假九龍加士居道葛量洪教育學院禮堂舉行。請派員訪攝。由於場地限制關係，電視錄影人員請用手提錄影機。

本港天文台參加  
冬季季候風實驗

本港天文台將參加由世界氣象組織舉辦之一冬季季候風實驗。

該實驗將於明年十二月一日開始進行，是為世界氣象組織全球大氣研究計劃項目之一，亦為一較大之全球性試驗的主要部份。

進行此實驗之兩個主要目標，分別為對冬季季候風之動力問題尋求進一步了解，用以發展更接近實際情況之天氣預報模式，及估計在天氣系統預報方面可能達到的極限。

參與其事的世界氣象組織會員包括澳洲，緬甸，中國，香港，印尼，日本，馬來西亞，巴布亞新畿內亞，菲律賓，新加坡，泰國，美國和蘇聯。

天文台台長鍾國棟今日透露本港將會在多方面承擔重要任務，而此實驗之實地工作階段將於一九七九年三月五日結束。

皇家海軍預備派出一艘船隻，在南中國海利用助航系統作高空觀測。天文台海軍聯絡官梅利少校被委為船上總科學顧問。

在民航處協助下，天文台人員將聯同皇家香港空軍輔助隊，用島民式飛機作氣象偵察飛行，研究影響南中國海北部之寒潮。

天文台之錢秉泉博士已出任為位於吉隆坡之實驗行動中心的助理處長，主理行動組工作。

世界氣象組織亦已委派天文台高級科學主任李忠琛代表該組織前往椰加達及新加坡，協助裝置利用助航系統作高空觀察之設備。

馬來西亞氣象局月前曾派出兩名科學主任在本港天文台接受資料編纂技巧訓練。天文台總學術主任鄭少明應世界氣象組織邀請，刻正在吉隆坡逗留兩週，擔任資料處理方面之顧問。

天文台預測總部每日作出之天氣預測將會傳送至吉隆坡之行動中心，該中心之國際科學策劃小組會據此決定次日應否進行全面性冬季季候風觀測，而全面觀測將須動用多種特殊之觀測設備，如偵察機和船隻等。

天文台所負之其他任務包括收集在冬季季候風影響範圍內航行之商船的天氣報告及傳送其他資料，如商用飛機天氣報告，雷達觀測報告，農業氣象資料，輻射資料，降水量和特別天氣資料等。

許多在國際上具領導地位的科學家，現正雲集吉隆坡，準備在十二月一日至三十一日季候風實驗之第一階段內，參予研究工作。

社會署長明主持  
新安老院開幕禮

編輯注意：

社會福利署署長李春融將於明日（十二月一日）在新界粉嶺，主持佛教寶靜護理安老院之開幕儀式。

該安老院由香海正覺蓮社管理，專供收容年老婦女之用，收容額達一百一十七名。興建該安老院的費用共達二百五十萬元，分別由社會福利署所撥出的政府獎券基金，和英皇御准香港賽馬會暨私人捐出的款項支付。

開幕儀式將於明日下午三時舉行。該安老院地點在百福村三號，即粉嶺火車站附近。

歡迎派員訪攝。由香海正覺蓮社安排接載報界的專車，將於明日下午一時從跑馬地黃泥涌道三十一號該社出發。

西九龍民政專員主持  
明晚旺角週閉幕儀式

編輯注意：

西九龍民政專員伊信，將於明（星期五）晚七時三十分在麥花臣球場，主持「旺角週」閉幕禮。

明晚的節目包括舞獅、及長達兩小時的綜合表演，內容有粵曲演唱、無線電視藝員表演、雜技及魔術。歡迎派員訪攝。

水塘垂釣須領牌  
並緊記切勿違例

冬季水塘垂釣人士當心！

前面的一句冷冰冰的警句，是工務司署水務署發出的。

每逢冬季月份，水塘垂釣，是本港青少年及成人，人人喜愛的戶外運動。

但，也許要付出很大的代價。

每逢週末，垂釣者便在本港的十七個水塘（八個在港島，一個在大嶼山，其餘在九龍和新界）出現。

新的萬宜水庫現時仍未准人在其中垂釣。夏季月份中，各水塘亦不准垂釣，因為這正是魚類繁殖的時期。

自今年九月，垂釣季節開始以來，水務署已發出約五千個水塘釣魚牌照。

水務署發言人預測：「牌照發出的數目陸續增加，到了明年一月，很可能達七千個之多。」

發言人說：去年釣魚季節中，當局只發出四千五百個釣魚牌照。申請牌照的人數減少，可能與當時正施行制水措施有關。

雖然水務署亟欲鼓勵市民垂釣，但不得干犯規例，亦至為重要。持有釣魚牌照的人士，務請細讀印在牌照背面的守則。

發言人又提醒愛好垂釣的人士，必須遵守水務條例及規例，違例者可被重罰。

發言人解釋謂：例如任何人士被控污染食水罪名成立，可被判最高罰款一萬元兼入獄兩年。若違反釣魚牌照之守則，亦有被判罰款二千元之虞。

十月份貨幣供應情況

雖然在十月本港持牌銀行的數目由九月的八十間增至八十二間，但該月份的貨幣供應却消為下跌。

政府發言人表示，持牌銀行存有的鈔票、硬幣及活期存款（M1）在十月份下跌五億四千四百萬元，或百分之二點五；但截至月底止，仍較一九七七年同期高出百分之二十五。加上定期存款及儲蓄存款（M2），亦下跌一億九千一百萬元，或百分之〇點三，但比去年同期增加百分之二十七點六。這是自去年三月以來，鈔票、硬幣、活期、定期及儲蓄存款總額首次出現下跌的現象。因此，發言人說，M1及M2的增長率亦見下降：但在九月底，M1已比去年同期上升百分之三十點三，而M2則比去年同期上升百分之三十點三。

他說，貨幣供應組合方面似乎亦出現相對的變動，活期存款的下跌，部份由定期存款和儲蓄存款的增加抵消。他說：「這與過去四個月來的現象剛好相反，當時，活期存款增加較定期和儲蓄存款迅速。」

他說：今年八月至十月與去年同期比較，在剛去季節性的波動後，鈔票、硬幣及活期存款的總額增加百分之二十七點三，而鈔票、硬幣、活期、定期及儲蓄存款的總額則增加百分之二十八點七。

發言人說：在十月份，銀行本地放款顯著增加，加額達二十億五千七百萬元，比去年同期多百分之四十一點五。「放款增加，可能是預期十月底銀行優惠貸款利率將會增加之故。」

他指出十月份增加之放款，是由海外銀行貸款支付，而該等海外貸款，並未計算在貨幣供應內。貨幣供應之數字，乃根據政府及私人（銀行除外）存放於本港所有持牌銀行內之存款，計算而得。

以下為十月份銀行業務統計表：

持牌銀行數目

八十二

負債

(一) 存款

(以百萬元計)

六四, 四七三

(二) 欠外地銀行債

四四, 九三一

(三) 其他負債

一四, 二二四

負債總額：

一二三, 六二八

資產

(一) 現金

(以百萬元計)

一, 〇八七

(二) 外地銀行欠款額：

三五, 七二五

(1) 即期或短期可提取款項

一〇, 七〇五

(2) 定期存款

四六, 四三〇

(三) 放款：

四八, 五三三

(1) 本港

一六, 三二八

(2) 外地

六四, 八六一

(四) 投資

四, 〇九六

(1) 本港

一一六

(2) 外地

四, 二一二

(五) 其他資產

六, 八五二

(1) 本港

一八六

(2) 外地

七, 〇三八

資產總額：

一二三, 六二八

十月份銀行一般流動情況

百分之四十六點四七

以下是十月底貨幣供應統計表：

貨幣供應

(以百萬元計)

貨幣供應	
(一) 市面流通之合法硬幣及鈔票 <sup>Ⓐ</sup>	
(1) 商辦銀行發行	六，六一五
(2) 政府發行	六七七
(二) 持牌銀行持有之硬幣及鈔票 <sup>Ⓑ</sup>	一，〇八七
(三) 銀行以外人士持有之硬幣及鈔票 即 <sup>Ⓐ</sup> 減 <sup>Ⓑ</sup> 等於 <sup>Ⓒ</sup>	六，二〇五
(四) 持牌銀行活期存款 <sup>Ⓓ</sup>	一五，二七六
(五) 貨幣供應(註解一)即 <sup>Ⓒ</sup> 加 <sup>Ⓓ</sup> 等於 <sup>Ⓔ</sup>	二一，四八一
(六) 持牌銀行定期存款 <sup>Ⓔ</sup>	二四，六〇五
(七) 持牌銀行儲蓄存款 <sup>Ⓕ</sup>	二四，五九二
(八) 貨幣供應(註解二)即 <sup>Ⓒ</sup> 加 <sup>Ⓓ</sup> 加 <sup>Ⓕ</sup> 等於 <sup>Ⓖ</sup>	七〇，六七八

改善勞資關係指南

勞工處免費供索閱

勞工處最新編印之「促成勞資溝通與合作之簡易途徑」，已於今日出版。

勞工處首席勞工事務主任徐添福，今日(星期四)應由日本商人組成之「長野僱主協會訪問團」邀請演講時指出，該小冊子旨在鼓勵僱主改善其機構內之最高層管方與一般僱員間之溝通。

徐氏說：「根據勞工處長期處理勞資關係的經驗所得，勞資任何一方，如忽略或未能瞭解對方的困難、需要、願望和特質時，往往導致兩方不能和睦相處或合作。」

他續說：「此情況在那些僱用不同國籍僱員的機構內，尤為顯著，其實，這些弊端，都可以藉有效的勞資溝通來補救。」

該小冊子將免費派送予僱主及僱員，如欲索取該小冊者，可與香港銅鑼灣希慎道利園三樓（電話：五十七七八二七）內線六十四（勞工處宣傳組聯絡或與下列勞資關係科各分處聯絡：

☆勞資關係組（香港）

香港金鐘道九十九號樂禮大廈香港總分處  
（電話號碼：五十二八二五二三內線六十）

☆勞資關係組（東九龍）

九龍新蒲崗太子道六九二號新蒲崗政府合署  
（電話號碼：三十二〇五六三八）

☆勞資關係組（西九龍）

九龍新蒲崗太子道六九二號新蒲崗政府合署  
（電話號碼：三十二〇一六五二）

☆勞資關係組（觀塘）

九龍觀塘同仁街觀塘區政府分署三樓  
（電話號碼：三一八九八五二〇）

☆勞資關係組（荃灣）

新界荃灣沙咀道渣打銀行大廈四樓  
（電話號碼：一二一四二二〇九六）

☆勞資關係組（屯門）

新界屯門德政圍三十九號地下  
（電話號碼：一二一八一八四四三）